

Universitätsbibliothek Paderborn

Le Opere Di G. B. P. Di Moliere

Divise in quattro Volumi, ed arricchite di bellissime Figure

Molière

Lipsia, 1740

Atto V.

urn:nbn:de:hbz:466:1-53003

ATTO V.

SCENAI

HARPAGONE, UN COMMISSARIO ed il suo SCRIVANO.

IL COMMISSARIO.

S. lasci far a me, ch' io sò far assai bene il mio mestiere, gratie al Cielo. Non commincio hoggi ad imparar il modo di scuoprir li latrocini. Vorrei haver tanti sacchi di mille lire, quante persone hò fatto impiccare.

HARPAGONE.
Tutti li Magistrati deveno interessarsi per me, essend' un affare di grandissima consequenza; e se non mi fanno trovar li miei danari, chiederò gius-

l L C o M M I S S A R I O.

Bisogna far ogni diligenza possibile, modis et for
mis. Quanto dice V. S. che v' era nella casset-

HARPAGONE. Dieci mila scudi ben contati.

IL COMMISSARIO.

Dieci mila scudi?

no on gli

in.

Bina-

d il

do-

irar

fso

irat

no,

ne-

OSI

di

ril-

nio

dar

egli

no.

nza

res-

o il

or.

tà;

; e

T.

HARPAGONE.

Dieci mila scudi.

IL COMMISSARIO.

E'un latrocinio considerabile.

HARPAGONE.
Non v'è nel mondo alcun supplicio, per grande che sia, che sii capace di castigar l'enormità d'un tal missatto: e se resta impunito, le cose, che son tenute per le più sacre, non sono sicure.

IL COMMISSARIO.
Inqual moneta consistevano?

HARPAGONE.
In buone doppie e Luigi d' oro traboccantissi.

IL COMMISSARIO. Di chi sospetta V.S?

HARPAGONE.
Di tutti, Signore: e per ciò, voglio che facciate metter in prigione tutta la Città e Borghi.

Bisogna, se V. S. mi vuol credere, che lei non spavenrialcuno; mà che cerchi, alla lontana, d' haver qual che pruova, a fine di poter dopoi proceder col dovuto rigore, e cercar di rihaver li danari che le sono stati tolti.

SCENA II.

MASTRO GIACOMO, HARPA-GONE, IL COMMISSARIO ed il suo SCRIVANO.

MASTRO GIACOMO.

Voltandosi dalla parte, dalla qual esce.

R Itornerò subbito. Scannatemelo subbito, subbito. Fateli arrostir li piedi sulla gratella. MetMettetelo nell' acqua bollente: e dopoi appicatemelo al Solaro.

HARPAGONE.

ide

un

che

ſsi.

ate

011

ha-

na-

A-

b.

12.

et-

MASTRO GIACOMO.

Parlo d'un porchetto, Signore, ch'il vostro Sopr'.

Intendente m' hà inviato in questo momento, e ch'
io ve lo voglio accommodar a mia fantasia.

Quì, adesso, non si tratta di mangiare; ecco là il Signor Commissario, al qual bisogna parlar d'altra cosa.

Nonvi'spaventate. Son' un huomo incapace di

Non vi 'spaventate. Son' un huomo incapace di scandalizzarvi. Lasciate far a me, che farò ch' il tutto vada bene e senza pericolo alcuno.

MASTROGIACOMO, ad Harpagone.

Questo Signor quì, venirà ancor lui a cenar con voi?

IL COMMISSARIO.

Bisogna, caro amico, che voi non nascondiate alcuna cosa al vostro Padrone.

MASTRO GIACOMO.

Per mia fede, Signore, farò veder al mio Padrone tutta quanta la mia habilità: e vi tratterò al meglio che mi sarà possibile.

Questo non è l'affar di cui hora s'hà da discorre.

E 4

MAS-

M A S T R O G I A C O M O. Se non vi darò da mangiar tanto bene, quanto vorrei, l'error e la colpa non sarà mia; mà del nostro Signor Sopr' Intendente, che m' hà scorciate le ale colle forbici della sua adulatrice Lesina.

HARPAGONE.

Traditore! quì si tratta d'altra cosa che di cenare! Voglio che tu mi dii nuova delli danari che mi sono diari rubbati.

MASTROGIACOMO. Vi sono stati rubbati delli danari?

HARPAGONE. Si, si, furbonaccio! lo t'impiccherò, se non me li rendi.

IL COMMISSARIO.

Di gratia, Signore, V. S. non lo maltratti. Vedo già alla sua ciera, ch'egli è galant' huomo! e, che senza farsi metter in prigione, vi scuoprirà ciò che voi desiderate di saper da lui. Si, caro amico, se voi ci confessate la verità del fatto, non vi si farà alcun male; anzi, ne riceverete la dovuta ricompensa dal vostro Padrone. Li sono stati presi hoggi li suoi danari; e non si dubbita, che voi non sappiate qualche cosa di quest' assare.

MASTROGIACOMO,
Piano, à parte.

Ecco giustamente, la palla al balzo: ecco, dico, l'occasione, di cui havevo di bisogno, per vendicarmi del nostro Sopr' intendente. Dal tempo ch'egli è entrato in casa, egli solo è il favorito ed il Cocco. Li consegli degl' altri sono disprezzati; e quelli, ehe luidà, sono aggraditi. In oltre,

non

n

L

ta

la

S

d

la

S

non posso inghiottir le bastonate di poco fa.

HARPAGONE.

Che cosa barbotti?

Lasciatelo fare. Egli si vuol preparare a raccontarci l'affare. V' hò già detto, ch' egli è un galant'huomo.

MASTROGIACOMO,
Signor mio, se V. S. vuole ch' io le dica il mio,
pensiero, credo, ch' il vostro Signor Sopr' Intendente sia quello che v' ha fatta questa brutta burla.

HARPAGONE.

MASTRO GIACOMO.

Si.

vor-

offro

ale

are!

ono

ne li

edo

che

che

voi

cun

dal

lou

al-

0,1

ar-

ch'

d il

ti;

re,

OIL

HARPAGONE.

E' possibile che sia stato Valerio, che mi par che sià così sedele?

MASTROGIACOMO. Credo per certo, che quello che v'hà rubbato, non sia stato altr' huomo che lui stesso.

HARPAGONE.

E sopra che fondi tu questa tna credenza?

MASTROGIACOMO.

HARPAGONE.

Si.

MASTROGIACOMO. Lò credo.... sopra ciò che credo,

Mà, è necessario di dir gl' indizii che n'havete.

E 5. HAR-

UNIVERSITATS BIBLIOTHEK PADERBORN

Si.

HARPAGONE.
L'hai tu forse veduto andar all' intorno del luogo, nel qual havevo nascosti li miei danari?

MASTROGIACOMO.
Certo. Ovegl' havevate nascosti?

HARPAGONE.

Nel giardino.

MASTOGIACOMO.
Giustamente. L'hò visto andar di quà, e di là
per il giardino. In che cosa erano involti li vos.
tri danari?

Eranoin una cassetta.

Giustamente. Li hò vista in mano una casset.

HARPAGONE.

E quella cassetta com'è fatta? Vedrò ben io dalli
contrasegni s'è la mia.

Com'è fatta?

HARPAGONE.

Ell' è fatta.... Ell' è fatta com'una cassetta.

IL Commission and Issa Rio.

Bisognabene che sia fatta com' una cassetta; quesogià vis' intende benissimo; mà visono cassette, e cassette. Dipingeteci donque un poco questa, di cui noi parliamo; per veder.....

MASTROGIACOMO.

HARPAGONE. Quella, che m'è stata rubbata, è picciola.

MASTROGIACOMO.

Ah! si, si, ell'è picciola, se s'intende di parlar della cassetta; mà io la chiamo grande, a causa di ciò che v'è dentro.

IL COMMISSARIO.

Di qual color è?

MASTRO GIACOMO.
Di qual colore?

IL COMMISSARIO.

Si.

luo-

li là

VOS.

set.

alli P

les.

tte,

Sta,

Ra

MASTROGIACOMO.

E' di color di.... D' un certo colore..... Non mi
potreste voi aiutar a dirlo?

HARFAGONE.

Oh!

MASTROGIACOMO.
Non è ella rossa?

HARPAGONE.

Non, grigia.

MASTROGIACOMO. Si, si, ell'è grigia-rossa, e rossa-grigia. Volevo giustamente dir come voi dite.

HARFAGONE.
Non v'è più da dubitare. E'per certo è la medema. Scrivete, scrivete, Signor mio, la deposition di costui. Oh, Cieli! a chi ci dobbiamo noi sidare all' auvenire! Non bisogna (havendo avanti gl'occhi un tal essempio) sar più giuramento della sedelià d'alcuno. Credo, vedendo, questo, d'esser capace di rubbara me stesso.

E 6

MAS-

MASTROGIACOMO. Signor Padrone, eccolo là che viene. Non li dite almeno, che son io, quello che v'hà scoperto quest' affare.

SCENA III.

WALERIO, HARPAGONE, IL COM-MISSARIO, il suo SCRIVANO e MASTRO GIA-COMO.

HARPAGONE.

A Ccostati. Vien quà. Confessami l'attion indegna ed horribile c'hai commessa.

Che cosa vuol V.S.?

Come! traditore; non arrossisci dell' error commesso?

Di qual error parlate?

Di qual error parlo, infame? quasi che tu non sapefsi ciò ch'io voglio dire! in vano tu cerchi di palliarlo, ò di far vista di non intendermi. Tutto l'affar'è già scoperto. M' è stato raccontato tutto ciò c'hai fatto. Come! abusarsi così della mia bontà, ed introdursi in casa mia per tradirmi, e farmi una burla di questa sorte?

Signor mio; già che v'è staro scoperto tutt'il fatto, non voglio negarvelo, ò scusammene.

MAS-

dite

eft'

M-

111-

III-

52.

al-

af-

tà,

ma

0,

So

MASTROGIACOMO.
Cospetto di Bacco! sarebbe forse possibile, ch'io
Phavess' indovinata senz' havervi pensato?

V A L E R I o. Gia havevo disegnato di parlarvene; ma volevo sulamente aspettar qualche congiontura favorevole: già che donque la cosa è eosì, vi scongiuro di non adirarvi, e di voler intender le mie ragioni.

HARPAGONE.

E quali scuse potrai tu addurre, ladronaccio infamissimo?

V A L E R I O.

Ah, Signor mio, io non hò meritato questo titolo.

E' vero, c' hò commesso un errore; mà quest'è un error degno di perdono.

HARPAGONE. Come! degno di perdono? Un caso pensato; un assassinamento di questa sorte sarà egli perdonabile?

VALERIO.
Di graria, V.S. non s'incoleri tanto. Quando lei
haverà intese le mie ragioni, vederà, ch'il mal non
è tanto grande, quanto lo fà.

HARPAGONE.

Il mal non è tanto grande, quanto lo faccio? Come! il mio sangue, le mie softanze, le mie viscere, furbaccio?

VALERIO.

Il vostro sangue, e le vostre viscere, Signore, non sono cadute in cattive mani. Son d'una conditione, ch'é incapace di farle torto; nè il mal è tanto grande, che sia irrimediabile.

L' AVARO

HARPAGONE, La mia intentione è, che tu mi renda ciò che m'hai rapito.

VALERIO. Sodisfarò intieramente al vostro honore, Signor

HARPAGONE.

Qui non si parla nè d'honor, nè di reputatione. Mà, dimmi; chi t' hà indotto a far quest'attione?

VALERIO.

Ahi lasso! è egli possibile che mi possiate far una tal domanda?

HARPAGONE. Certo, te lo domando.

VALERIO.

Un Dio, che porta seco le scuse di tutto ciò, che ci fà fare. L'Amore.

HARPAGONE.

L'Amore?

VALERIO.

HARPAGONE.

Bell' Amore, bell' Amore, per mia fede! L' Amor delle mie doppie.

VALERIO. Non, Signor mio: le vostre ricchezze non m'hanno punto tentato. Elleno sono incapaci d'abbagliarmi la vista; anzi, vi protesto, che non pretendo da voi altra cosa che ciò ch' io hò; purche non me ne contendiate il possesso.

HARPAGONE. Non, non. Non lo farò giàmai, cospetto di Bac-

03

co Bacconissimo! Guardete un poco, di gratia, qual insolenza, ssacciataggine ed impertinenza è questa, di voler titener il latrocinio che m'hà satto?

VALERIO.

E' forse questo un latrocinio?

hai

1911

ne.

:10-

ma

ci

HARPAGONE.

Certo, ch' io lo chiamo un latrocinio latrocinissimo, essend' un tesoro si grande.

VALERIO.

Fgli è vero, Signor mio, che è un tesoro de' più pretioosi che voi habbiate. Non ne dubito: mà V.S. non lo perderà, se me lo dona. Ve lo dommando a ginocchia piegate, Signore. Ah! Signor Harpagone, concedetemi, vi prego, questo vago tesoro. Sù, via; habbiate la bontà di lasciarmelo.

HARPAGONE.

Che diavolo di complimenti sono questi! Non, non, non, non; cento volte non; mille volte non.

VALERIO.

C' habbiamo scambievolmente data la fede, e promesso un amor reciproco, facendo giuramento di non abbandonarci già mai.

HARPAGONE.

Che pazzi giuramenti e promesse son queste? Credo che voi deliriate. Dite voi da burla ò da do-

do che voi deliriate. Dite voi da burla è da do-

V A L E R I O.

Si, Signore, ci habbiamo data la promessa vicendevolmente di viver' e morir assieme.

W' assecuro ch' impedirò che ciò non segua.

La morte solo ci può separare.

Questo tuo amor verso li miei danari, mi par che sia un amor ben indiavolato.

V A L E R 1 0.

V' hò già detto, Signor mio, che non è l'interresse quello che m' hà indotto a far ciò c' hò fatto.

Questo cuore non è stato spinto a far ciò c' ha fatto dal desiderio di posseder le vostre ricchezze; mà ben sì da un motivo assai più nobile.

Presto, presto intenderemo, e vederemo, che la carità Christiana l'ha indotto a sar una tale attione, ed a desiderar di posseder si miei beni; ma, lascia sar a me, ch' io vi rimedierò. La giustitia, mascalzone che sei, sarà le mie vendette.

V. S. fara ciò che le piacerà: son pronto a soffrir tutte le violenze che vorrete; mè, almeno, vi prego di credere, che s'è seguito qualche male ò disordine in casa vostra, ch' io solo ne sono il cospevole: e, che per consequenza, io solo son quello, che ne debbo esser accusato; e che la vostra figlia non n' è in alcun modo cospevole.

HARPAGONE.

Non ne dubbito. Sarebbe per certo una cosa molto strana, se la mia figlia havesse havuto parte in un tal fallo. Mà, io voglio rihaver ciò che m'appartiene; e che tu mi confessi ove l'hai tolto, ed ove

ed ove l' hai mefeo.

VALERIO.

Io? Non l'hò per certo rapita; ell' è ancor'in casa woftra.

HARPAGONE.

Ahi! mia cara cassetta! Non è per anche uscita di casa mia?

VALERIO.

Signer no.

che

fse

to.

at. mà

la 10.

na,

15-

et-

TIF

e.

li.

e.

0,

12

13

27

ARPAGONE.

Ma, dimmi un poco. L'hai forse toccata?

VALERIO.

To, toccarla? Certamente voi fate un grandissimo torto a lei ed a me. Io ardo solamente d' un amor puro, modesto ed honesto per essa.

HARPAGONE.

Arde per la mia cassetta!

VALERIO,

Vorrei più tosto morire, che far apparir in me verso d' essa alcun pensiero che la potesse offendere. Ell' è tanto savia ed honesta, ch' è incapace di sopportar simili stravaganze.

HARPAGONE.

La mia cassetta è savia, honesta ed incapace di sopportar firavaganze!

VALERIO.

Tutti li miei desiderii non hanno havuto altro seopo, ch'il goder della di lei presenza. Niuna cosa criminale hà profanata la passione che li di lei vaghissimi occhi hanno ispirato nel mio cuore.

HARPAGONE. Li vaghissimi occhi della mia cassetta! Egli parla deldella mia cassetta, giustamente com' un Amante parla della sua Innamorata.

Claudina, Signor mio, sà la verità di quest' auventura: ed ella potrà testimoniare...

Come! la mia Serva è complice di tutto questo fatto?

VALERIO.

Signor si; ell' era presente, quando l' un'hà promesso all' altro di non abbandonarsi. Ella, dopo d'haver conosciuto ch' io ardevo d' un' ardor puro per la vostra figlia, m' aiutò a persuaderla di darmi la destra in pegno della sua fede, ed a ricever la mia.

HARPAGONE.

Ahi, ahi! la paura c'hà della giustitia li turba il cer.
vello. Che diavolo parli tu della mia siglia? Quali imbrogli sono questi?

V A L E R 1 O.

Dico, Signor mio, ch' io hebbi grandissima satica a
far ch' il di lei pudore acconsentisse a ciò ch' il mio
amor desiderava da essa.

Il pudor di chi? PAGONE.

VALERIO.

Della vostra figlia. Ella si risolse solamente hieri
ad acconsentir a sottoscriver una promessa di non
sposar altri che me; ed io, non altra persona che
lei.

HARPAGONE.
La mia figlia t' hà sottoscritta una promessa di matrimonio?

VA-

Si

le

A

S

A

r

gu

par-

ven-

efto

proopo OTH ırmi

T 12

cer. ua.

ca a nio

eri on he

12-

A-

in show V A L E R I O. soul and id ed io ne hô sottoscritta un' altra a Signor si; lei.

HARPAGONE. Ah! Cieli! ecco disgratie sopra disgratie!

MASTROGIACOMO. Scrivete, Signor Commissario, scrivete.

HARPAGONE. Accrescimento di male! Aumentatione di disperatione! Presto, presto, Signore, satisfate all' obligo della vostra Carica. V. S. formi contro di lui un Processo come si deve formar contr' un ladro e subornatore.

VALERIO. Questi non sono li nomi che mi si convengono; e quando si saperà chi sono....

SCENA IV.

ELISA, HARPAGONE, FROSINA, MARIANA VALERIO, MASTRO GIACOMO, IL COMMISSA-RIO ed il suo SCRI-WANO.

HARPAGONE.

H! figlia scelerata! figlia indegna d'un Padre An: light sono! Esserciti donque di questa maniera le lettioni che t' hò date? T' innamori d' un ladro infame; e di più li dai la tua mano per pegno della tua fede, senz' il mio consenso? Mà, resterete ambeduoi ben ingannati. Quattro mura raffreneranno la tua maniera di vivere. alla Figlia.

Ed

Ed una forca, con quattro palmi di corda, mi sa. peranno vendicar del tuo ardire.

a Valerio.

VALERIO.

La vostra passione non sarà il Giudice di quest' affare. Sarò ascoltato, almeno, avanti d' esser condannato,

HAPAGONE.
Mi sono ingannato, dicendo una forca; perche
tu devi esser arruotato vivo vivo.

ELBSA,

in ginocchioni avant' il Padre. Ah! Signor Padre', prego V. S. di doventar un poco più humano e benigno. La supplico di non ricorrer fin agl' ultimi confini della potestà paterna; e di non esporci alli rigori e violenze d'essa. Non si lasci, la prego, strascinar dalli primi movimenti della sua passione. Pigli il tempo per considerar ciò che vuol fare. Prendi P incommodo di conoscer un poco meglio colui, dal qual si chiama offeso. Egl'ètuto differente da quello che li vostri occhi lo giudicano; evi parerà meno strano, ch'io mi sia data a lui, quando saperete, che senz' esso, sarebbe già longo tempo che non m' haveste. Si, si, Signor Padre; egli è quello che mi salvò da quel gran pericolo, nel qual già sapete ch' lo fui, essendo vicina a sommergermi. Ad esso solo voi siete debitore della vita di questa vostra Figlia, che....

HARPAGONE.

Tutte queste parole son un nulla; e sarebbe stato meglio per me, che t' havesse lasciato annegare, e che non havesse fatto ciò c'hà fatto.

ELI-

cl

mi sa.

ft' af.

efset

rche

r un non

ater.

efsa. OVI-

con-

odo

hiae k

Ara-

che

m'

che

pete

es-

105-

ata

LI.

che

ELISA. Signor Padre, vi scongiuro per l'amor Paterno,

ARI' AGONE. Non, non; non voglio intender parlare: bisogna che la giustitia habbia il suo corso.

MASTRO GIACOMO. Quest'è un grandissimo imbarazzo.

SCENA V.

ANSELMO, ELISIA, HARPAGONE, MARIANNA, FROSINA, VALERIO, MASTRO GIACOMO, IL COM-MISSARIO ed il suo SCRL VANO.

SERMO. AN He cos' ha V. S. Signor Harpagone? Per qual causa V.S. è tant' alterato?

HARPAGONE. Ah! Signor Anselmo; V. S. vede qui il più sfortunato di tutti li mortali. Voi troverete un grandissimo disturbamento e disordine nel Contratto che venite per fare. Sono assassinato nè beni, e nell' honore. Questo traditor e scellerato, che voi vedete qui, hà violate le più sacre leggi, della terra. E' entrato in casa mia sotto titolo di Domestico, per rubbarmi li miei danari, e subornar la mia figlia.

VALERIO. Chi è quello che pensa alli vostri danari, de' qualichiacchiarate tanto?

HARPAGONE. Si, si; eglino hanno promesso di sposarsi assieme. Quest' affronto vi tocca ancor voi, Signor Anselmo. Voi vi dovete dichiarar meco contro

di lui, e perseguitarlo per via di giustitia, per vendicarvi della sua insolenza,

ANSELMO. Non hò il disegno; nè pretendo di farmi sposat per forza. Non voglio haver un cuore, che già s'è impegnato con altri; mà, per ciò che risguarda li vostri interessi, son pronto a secondarvi; ed ad aiutarvi in tutto e per tutto; elsendo che v' a mo com' un altro me stesso.

HARPAGONE.

Ecce là quel Signore, ch' è un honesto Commis, sario, che m' hà promesso di far tutto ciò ch'ap. partiene alla sua Carica ed officio. Accusatelo, Signore, come si deve, e come richiede l'enormirà d'un tal delitto. Fatelo apparir ancor più grave che non è.

VALERIO.

Non sò, se l'amor ch' io porto alla vostra figlia, possi esser giudicato e tenuto per errore: ed il supplicio, al qual voi credete ch' io possi esser condannato, per haver data la mia parola di sposar la vostra figlia, quando si saperà chi io sono

HARPAGONE,

Mi besto di tutte queste favole. Il mondo presentemente non è pieno d'altra cosa che di tali ladri di nobilità, e d'impostori, che ricuoprendo l'oscurità, della loro nascita, si vesteno insolentemente d'un de' più illustri nomi, per far.....

VA-

p

VALERIO.

Non hò un cuor capace d'ornarsi, di ciò che non gl'appartiene. Tutto Napoli può dar testimonio sufficiente della mia nascita.

afsie.

gnor

ontro

ven-

SOSAL

e già

uar.

; en

mis,

ap.

elo,

mi-

gra-

12,

ıp.

111

la

11-

ri

11-

te

1 -

ANSELMO.

Piano, piano: guardate bene, e considerate prima ciò che voi volete dire. Voi arrischiate più che non pensate. Adesso voi parlate di Napoli avanti una persona che n'hà grandissima conoscenza, e che può facilmente saper meglio di voi l'historia, di cui forse voi volete parlare.

V A -L E R I O,

mettendo con fierezza in testa il suo Cappello.

Non son' huomo capace di temer di cos'alcuna: e se voi havete conoscenza di Napoli, saperete bene chi era Don Tomaso d' Alburcio.

A N S E L M o. Senza dubio sò chi era. Pochi sono quelli che l' habbino conosciuto meglio di me.

HARPAGONE.
Non mi curo niente nè di Don Tomaso, nè di Don
Martino.

ANSELMO.

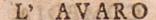
Di gratia, lasciatelo parlare, per intender un poco
ciò che ne vuol dire.

Voglio dire, ch' egli è quello che m' hà data la nascita.

ANSEL MO.

Egli. VALERIO.

AN-



120

ANSELMC.

Via, via; voi vi burlate. Cercate e meditate qualche altra historia che vi possi meglio riuscite; aè pretendiate di salvarvi sott' una tal impostura.

VALERIO.

Pensate a parlar meglio. Questa non è impostura. Non hò detta cos' alcuna, ch' io non possi facilmente pruovare, e giustificare, s' il bisogno lo richie derà.

ANSELMO.

Come! voi ardite di nominarvi figlio di Don Ta maso d'Alburcio?

VALERIO.

Si, si; eson pronto a sostener questa verità co 100 chi chesia.

ANSELNO.

Il vostro ardir' è meraviglioso. Imparate, per confondervi intieramente, che sono almeno scdici anni, che quello, di cui voi parlate, perì in n are contutta la sua Famiglia, mentre voleva fuggir le crudeli persecutioni, ch' accompagnarono li disordin di Napoli, e che mandarono in essilio molte e molte nobili Famiglie.

VALERIO.

Si, si; è verò: Mà, imparate ancor voi, per confondervi, ch' il di lui Figlio, ch' era all' hora di sett' anni, fù salvato con un suo Domestico da naustragio, da un Vascello Spagnuolo; e, che quel Figlio, son io stesso, a cui voi parlate. Imparate, ch' il Capitano di quel Vascello, di cui vi parla, havendo compassione della mia sfortuna, mi prese assetto, e mi sece educare come s' io sossi stato

SU

no

fo

so

te

an

Ci

Ata

ol

fe

ca

G

M

tr

si

Il

P

d

tr

fr

A

c

F

suo proprio Figlio; e che le Armi e la Guerra furono il mio impiego, subito che l'età mi concesse la
forza di porerle maneggiare. Imparate, c'hò inteso da poco tempo in quà, ch' il mio Signor l'adre
non mori in qual naustragio, come l'havevo sempre
tenuto per certo: che passando per questa città, per
andarlo a titrovare, un' auventura concertata dal
Cielo mi fece veder la vaghissima Elisa, la di cui vista mi rese chiaro delle di lei bellezze; e, che la violenza del mio affetto, e le severità d' un l'adre, mi
fecero abbracciar la resolutione d' introdurmi in
casa sua, e d'inviar un altra persona a cercar il mio
Genitore.

ANSELMO.

Mà, qual testimonio ancora, oltre le parole, potrete voi addurre, per assicurarci, che questa non sia una favola, edificata sopra la base d'una verità?

VALERIO.

Il Capitano. Un Sigillo di rubino ch' era di mio Padre. Un Maniglio d' Agata, che la Signora Madre m' haveva attaccato al braccio. Il vecchio Pietro, nostro Domestico, che si salvò meco dal naufragio.

M A R I A N N A.

Ahi lassa! io posso risponder alle vostre parole, che questa non è un' impostura. Tutto ciò, che voi dite; mi sa chiaramente conoscerche voi siete mio Fratello.

VALERIO

Voi, mia Sorella?

Jual-

; De

tura.

nen-

chie.

To.

1tro

COD

i an

CON

rdin

mol

con

ra di

o dal

quel

arate,

parlo

pre-

SUO

MARIANNA.

Si, si; il mio cuore nell' istesso momento che mi Tom. III. F comcomminciaste a parlare si sentì subbito commuovere; e la nostra Signora Madre, a cui siete per dar una gioia infinita, m' hà mille e mille volte parlato delle disgratie della nostra Famiglia. Il Cielo, per sua bontà, non permesse ch' il mar c'inghiottisse, quando femmo naufragio. Egli ci salvo la vità, col fat. ci perder la libertà; essendo che li Corsari furono quelli che c'accolsero, mentre correvamo di qua e di la sull'onde, sopr' un pezzo del nostro Vascello dalla tempesta lacerato. Dopo dieci anni di schiavitù, una felice fortuna ci restituì la primiera liber. tà, e ritornammo a Napoli, ove ritrovammo che turti li nostri beni erano stati venduti, senza poterviri trovar, od intender qualche nuova del nottro Signor Padre. Passammo a Genova; ove la Signora Madre andò per raccoglier qualch' infelice residuo d' una Successione, ch' era stata smembrata; e di la fuggendo la barbara ingiustitia de' suoi parenti, venne in questo luogo, nel qual hà vivuto fin qui inpene e tormenti.

ANSELMO.

O Cieli! quanto grande è la tua potenza! Tu fai ben vedere, che tu solo sei quello che sai far miracoli e produr' meraviglie! Abbracciatemi, miei cari Figli; e mescolate la vostra gioia con quella del vostro Genitore.

Come! siete voi il nostro Genitore?

MARIANNA.

Siete voi quello per cui la Signora Madre hà sparse tante lagrime?

AN-

T

fe

D

14

56

50

d

q vife e

C

il

d

S

ANSEL MO.

Si, mia cara Figlia: si, mio caro Figlioi io sono Don Tomaso d' Atburcio, ch' il Cielo ha liberato dal naufragio con tutte quelle sostanze che portavo meco. Dopo d'haver aspettato lo spatio di sedici anni, non intendendo nuova alcuna di voi; credendovi tutti sepolti nell' acque, mi preparavo, dopo d' haver corso di quà e di là, a cercar nell' Himeneo d'una modesta, prudente e savia Funciulla, la consolatione di qualche nuova prole. La poca sicurezza, che prevedevo per la mia vita, se titornavo a Napoli, m' hà fatto rinonciar per sempre, e dir addio alla Patria: ed havendo trovato il mezzo di farvi vender tutto ciò che v'havevo, mi sono stabilito quì, ove, sott' il nome d'Anselmo, hò voluto slontanar da me la disgusti di quel nome, che m'hà causati tanti disaftri e sfortune.

HARPAGONE.
Donque quello là è vostro Figlio?

ANSELMO.

Si.

ove-

delle

Sula

Ban.

far.

rono

ua e

cello

chia.

ber.

tut

VITI.

gnor Ma-

10 d'

li la,

ven-

pe-

1 fai

nira.

i ca-

del

arse

AN-

HARPAGONE,

Voi donque mi pagherete assieme li dieci mila scudii che m' ha rubbati.

ANSELMO.

Egli v'hà rubbato?

HARPAGONE

Egli stesso.

VALERIO.

Chi ve l'hà detto.

HARPAGONE,

Mastro Giacomo.

F 2

WA

L' AVARO 1241

VALERIO

de

od

set

N'

N CO

gia ele

M

pr Fr

Pa

I

111

H

P

ca to

B

N

Sei tu quel che lo dice?

MASTRO GIACOMO. Voi vedete bene ch' io non parlo.

HARPAGONE. Si, si: ecco là il Signor Commissario, c' hà messo in iscritto tutto ciò ch' egli hà deposto e detto.

VALERIO. Potete voi credere, ch' io sia capace d'un'azzione tanto vile?

HARPAGONE. Capace, ò non capace, io voglio rihaver li miei damari.

SCENA VI.

CLEANTE, VALERIO, MARIAN. NA, ELISA, FROSINA, HARPA. GONE, ANSELMO, MASTRO GIACOMO, LA FREZZA, IL COMMISSARIO & il suo SCRIVANO.

CLEANTE.

NOn vi tormentate punto, Signor Padre, e non . accusate alcuno. Hò saputo tutt' il fatto. Vengo quà per dirvi, che se voi vi volete risolvere a las ciarmi sposar Marianna, li vostri danari vi saranno Ove sono? HARPAGONE.

CLEANTE.

Non ve ne pigliate fastidio. Sono in luogo sicu-zo ed in mia dispositione. Tocc'a voi adesso 2 deter.

dererminarvi. Eleggete una di queste due cose, ò di lasciarmi Marianna, ò di perder la vostra cassetta.

HARPAGONE. N'hanno preso forse qualche parte;

fso

one

niei

N. A. O

non /en·

125

nno

icu-

ter.

C L E A N T E.

Nonn' è stato tolto niente. Vedete se volete acconsentir a questo matrimonio, e sottosriverlo;
già che la di lei Madre le lascia l'intiera libertà d'
elegger quel che di noi due le piace più.

MARIANNA.
Mà, voi non sapete ancora, ch' il di lei consenso
presentemente non basta. Ch' il cielo, con un
Fratello, che voi vedete quì, m' hà reso ancor il
Padre, da cui dovete cercar d'ottenermi.

A N S E L M O.

Il Cielo, miei cari Figli, non mi rende a voi, acciò mi mostri contrario alli vostri desiderii. Signor Harpagone, credo che V. S. giudicherà più a proposito, che quest' elettione cada sul Figlio che sul Padre. Sù, via; non vi sate dir ciò che non è necassario d' intendere; acconsentite meco a questo doppio Himeneo.

HARPAGONE.
Bisogna, per farmi dar un buon consiglio, ch' io veda la mia cassetta.

GLEANTE. Voi la vederete sana e salva.

HARPAGONE. Non hò dannari da dar in dote alli miei figli.

A N S E L M O.

Non v' inquietate sopra questo punto; io n' hòassai per essi.

F 3



W'obligarete voi a farle spese di questi duoi ma trimoni?

126

Si, mi vi obligo. E bene; siete voi satisfatto?

HARPAGONE.
Si; purche voi mi facciate far ancora a me un vestito per le nozze.

A N S E L M O. Siamo daccordo. Andiamo a goder dell' alle grezza, che questo felice giorno ci presenta.

IL COMMISSARIO. Olà, Signori, olà. Piano, piano, se vi piace. Chi è quello che mi pagherà le mie fatiche e scrittu se?

HARPAGONE.
Noi non habbiamo più di bisogno ne di voi, ne delle vostre scritture.

IL COMMISSARIO.
Si; mà, non pretendo d' haver lavorato e scritto in vano.

Per vostro pagamento

mostrando Mastro Giacomo. Ecco là un huomo, che vi lascio da impiccare.

MASTROGIA ACOMO.

Ahi lasso! che cosa debbo donque fare? Quando dico la verirà, ricevo delle bastonate; e quando dico la bugia mi vogliono far impiceare.

A N S E L M O.
Signor Harpagoné, bisogna che V. S. li perdoni
quest' impostura,

H. AR-

HARPAGONE.

1112

3

ves.

alle

Chi

, ne

toin

ando

doni

AR-

V. S. donque pagherà il Signor Commissario.

ANSELMO.

Si, si. Andiamo tutti assieme a dar parte della nostra gioia alla mia cara Consorte.

HARPAGONE.

Ed io, voglio andar a veder la mia cara cassetta.

IL FINE.

禁):(禁):(禁禁):(禁)∘(禁)∘(禁)∘(禁

